

Il-Gurnal Ufficijali tal-Unjoni Ewropea

L 49



Edizzjoni bil-Malti

Legiżlazzjoni

Volum 66

16 ta' Frar 2023

Werrej

III Atti oħrajn

ŻONA EKONOMIKA EWROPEA

★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 1/2020 [2023/279]	1
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 2/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/280]	2
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 3/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/281]	5
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 4/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/282]	9
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 5/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/283]	12
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 6/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/284]	16
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 7/2020 [2023/285]	21
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 8/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/286]	22

★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 9/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/287]	24
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 10/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/288]	26
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 11/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/289]	27
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 12/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/290]	29
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 13/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/291]	30
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 14/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/292]	32
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 15/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/293]	34
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 16/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/294]	36
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 17/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/295]	38
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 18/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/296]	40
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 19/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/297]	42
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 20/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/298]	44
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 21/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/299]	45
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 22/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/300]	47
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 23/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness XIII (Trasport) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/301]	49

★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 24/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness XIII (Trasport) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/302]	51
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 25/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness XIII (Trasport) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/303]	53
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 26/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness XVI (Akkwisti pubblici) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/304]	55
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 27/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness XVII (Proprjetà Intellettwali) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/305]	57
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 28/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Anness XVIII (Is-sahha u s-sigurtà fil-post tax-xogħol, il-ligi tax-xogħol u t-trattament ugħwali ghall-irġiel u n-nisa) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/306]	59
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 29/2020 tas-7 ta' Frar 2020 li temenda l-Protokoll 31 ghall-Ftehim dwar iż-ŻEE, dwar il-kooperazzjoni f'oqsma speċifici barra l-erba' libertajiet [2023/307]	60

III

(Atti oħrajin)

ŻONA EKONOMIKA EWROPEA

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE Nr 1/2020 [2023/279]

ġiet revokata u għalhekk thalliet vojta

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 2/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/280]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1012 tat-12 ta' Marzu 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jidderoga mir-regoli dwar il-hatra ta' punti ta' kontroll u mir-rekiżi minimi ghall-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1013 tas-16 ta' April 2019 dwar in-notifika minn qabel tal-kunsinni ta' certi kategoriji ta' animali u ta' oggetti li jidħlu fl-Unjoni (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1014 tat-12 ta' Ġunju 2019 li jistabbilixxi regoli ddettaljati dwar rekwiżi minimi ghall-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntiera, inkluži ċ-ċentri ta' spezzjoni, u ghall-format, il-kategoriji u l-abbrevjazzjoni jippej li għandhom jintużaw għall-elenkar ta' postijiet ta' kontroll fil-fruntiera u ta' punti ta' kontroll (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1081 tat-8 ta' Marzu 2019 li jistabbilixxi r-regoli dwar ir-rekiżi specifici għat-tahrig tal-personal biex iwettaq certi kontrolli fiziċċi fil-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (5) Din id-Deciżjoni tikkonċerna legiżlazzjoni li fiha dispozizzjoni jippej dwar is-sahħha tal-pjanti. Il-legiżlazzjoni dwar is-sahħha tal-pjanti taqa' barra mill-kamp ta' applikazzjoni tal-Ftehim dwar iż-ŻEE u għalhekk id-dispozizzjoni jippej dwar is-sahħha tal-pjanti ma għandhomx japplikaw għall-Istati tal-EFTA.
- (6) Din id-Deciżjoni tikkonċerna legiżlazzjoni li fiha dispozizzjoni jippej dwar annimali hajjin, minbarra ħut u annimali tal-akkwakultura. Id-dispozizzjoni jippej dwar l-annimali hajjin, għajr il-ħut u l-annimali tal-akkwakultura, ma għandhomx japplikaw għall-Islanda, kif specifikat fil-paragrafu 2 tal-Parti Introduttorejha tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (7) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-legiżlazzjoni dwar il-kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-oggetti tal-ikel. Il-legiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-oggetti tal-ikel ma għandhiex tapplika għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Ħvizzera dwar il-kummerċi fi prodotti agrikoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif specifikat fl-adattamenti settorjali għall-Anness I u fl-introduzzjoni tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni ma tapplikax għal-Liechtenstein.
- (8) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2019/1014 jirrevoka, b'effett mill-14 ta' Diċembru 2019, id-Deciżjoni jippej 2001/812/KE (⁵) u 2009/821/KE (⁶), li huma inkorporati fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement għandhom jiġi revokati skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (9) Ir-Regolament Delegat (UE) 2019/1081 jirrevoka, b'effett mill-14 ta' Diċembru 2019, id-Deciżjoni 93/352/KEE (⁷), li hija inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement għandha tiġi revokata skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(¹) ĜUL 165, 21.6.2019, p. 4.

(²) ĜUL 165, 21.6.2019, p. 8.

(³) ĜUL 165, 21.6.2019, p. 10.

(⁴) ĜUL 171, 26.6.2019, p. 1.

(⁵) ĜUL 306, 23.11.2001, p. 28.

(⁶) ĜUL 296, 12.11.2009, p. 1.

(⁷) ĜUL 144, 16.6.1993, p. 25.

- (10) Ir-Regolament (UE) 2017/625 jintroduci proċeduri ġodda li għandhom japplikaw għall-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera skont il-Parti Introduttora tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim. Konsegwentement, il-paragrafu 4B tal-Parti Introduttora tal-Kapitolu I tal-Anness I għandu jiġi emendat skont dan u l-paragrafu 5 tal-Parti Introduttora tal-Kapitolu I tal-Anness I għandu jithassar.
- (11) Għalhekk jenħtieg li, l-Annessi I u II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġu emendati skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŻJONI:

Artikolu 1

L-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. It-test tal-paragrafu 4B tal-Parti Introduttora tal-Kapitolu I jinbidel b'dan li ġej:

“Kontroll tal-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera

- 1) Il-kontrolli tal-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera għandhom isiru fkooperazzjoni mill-qrib bejn il-Kummissjoni Ewropea u l-Awtoritā ta' Sorveljanza tal-EFTA.
- 2) L-Awtoritā ta' Sorveljanza tal-EFTA tkun intitolata li tipparteċipa fiż-żjarat ta' kontroll tas-servizzi tal-Kummissjoni Ewropea fl-Istati Membri tal-UE fir-rigward tal-kontroll li għaliex issir referenza fl-Artikolu 59(3) tar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill.
- 3) Il-Kummissjoni Ewropea u l-Awtoritā ta' Sorveljanza tal-EFTA jistgħu jorganizzaw żjarat ta' kontroll bi shab biex jistabbilixxu rakkommandazzjoni komuni dwar l-eżiut tal-kontroll li ssir referenza għaliex fl-Artikolu 59(5) tar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill.”

2. It-test tal-paragrafu 5 tal-Parti Introduttora tal-Kapitolu I jithassar.

3. Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 11bd (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1715) fil-Parti 1.1 tal-Kapitolu I:

“11be. **32019 R 1012:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1012 tat-12 ta' Marzu 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jidderoga mir-regoli dwar il-ħatra ta' punti ta' kontroll u mir-rekwiżiți minimi għall-postijiet ta' kontroll fl-fruntieri (GU L 165, 21.6.2019, p. 4).

11bf. **32019 R 1013:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1013 tas-16 ta' April 2019 dwar in-notifika minn qabel tal-kunsinni ta' certi kategoriji ta' annimali u ta' oġġetti li jidħlu fl-Unjoni (GU L 165, 21.6.2019, p. 8).

11bg. **32019 R 1014:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1014 tat-12 ta' Ġunju 2019 li jistabbilixxi regoli ddettaljati dwar rekwiżiți minimi għall-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera, inkluži c-ċentri ta' spezzjoni, u ghall-format, il-kategoriji u l-abbrevjazzjonijiet li għandhom jintużaw għall-elenkar ta' postijiet ta' kontroll fil-fruntiera u ta' punti ta' kontroll (GU L 165, 21.6.2019, p. 10).

11bh. **32019 R 1081:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1081 tat-8 ta' Marzu 2019 li jistabbilixxi regoli dwar ir-rekwiżiți spċifici għat-taħbi tal-personal biex iwettaq certi kontrolli fiziċċi fil-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera (GU L 171, 26.6.2019, p. 1)."

4. Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 31qd (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1715) tal-Kapitolu II:

“31qe. **32019 R 1012:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1012 tat-12 ta' Marzu 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jidderoga mir-regoli dwar il-ħatra ta' punti ta' kontroll u mir-rekwiżiți minimi għall-postijiet ta' kontroll fl-fruntieri (GU L 165, 21.6.2019, p. 4).

31qf. **32019 R 1013:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1013 tas-16 ta' April 2019 dwar in-notifika minn qabel tal-kunsinni ta' certi kategoriji ta' annimali u ta' oġġetti li jidħlu fl-Unjoni (GU L 165, 21.6.2019, p. 8).

31qg. **32019 R 1014:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1014 tat-12 ta' Ġunju 2019 li jistabbilixxi regoli ddettaljati dwar rekwiżiți minimi għall-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera, inkluži c-ċentri ta' spezzjoni, u ghall-format, il-kategoriji u l-abbrevjazzjonijiet li għandhom jintużaw għall-elenkar ta' postijiet ta' kontroll fil-fruntiera u ta' punti ta' kontroll (GU L 165, 21.6.2019, p. 10).

- 31qh. **32019 R 1081:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1081 tat-8 ta' Marzu 2019 li jistabbilixxi r-regoli dwar ir-rekwiżiti specifiċi għat-taħriġ tal-persunal biex iwettaq certi kontrolli fiziċi fil-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera (GU L 171, 26.6.2019, p. 1)."
5. It-test tal-punt 21 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 93/352/KEE), tal-punt 39 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2009/821/KE) u tal-punt 111 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2001/812/KE) fil-Parti 1.2 tal-Kapitolu I jithassar.

Artikolu 2

Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 164d (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1715) tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

- "164e. **32019 R 1012:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1012 tat-12 ta' Marzu 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jidderoga mir-regoli dwar il-ħatra ta' punti ta' kontroll u mir-rekwiżiti minimi ghall-postijiet ta' kontroll fil-fruntieri (GU L 165, 21.6.2019, p. 4)."
- 164f. **32019 R 1013:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1013 tas-16 ta' April 2019 dwar in-notifika minn qabel tal-kunsinni ta' certi kategoriji ta' animali u ta' oggetti li jidħlu fl-Unjoni (GU L 165, 21.6.2019, p. 8)."
- 164g. **32019 R 1014:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1014 tat-12 ta' Ġunju 2019 li jistabbilixxi regoli ddettaljati dwar rekwiżiti minimi ghall-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera, inkluži c-ċentri ta' spezzjoni, u ghall-format, il-kategoriji u l-abbrevjazzjonijiet li għandhom jintużaw ghall-elenkar ta' postijiet ta' kontroll fil-fruntiera u ta' punti ta' kontroll (GU L 165, 21.6.2019, p. 10)."
- 164h. **32019 R 1081:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1081 tat-8 ta' Marzu 2019 li jistabbilixxi r-regoli dwar ir-rekwiżiti specifiċi għat-taħriġ tal-persunal biex iwettaq certi kontrolli fiziċi fil-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera (GU L 171, 26.6.2019, p. 1)."

Artikolu 3

It-testi tar-Regolamenti Delegati (UE) 2019/1012 u (UE) 2019/1081 u r-Regolamenti ta' Implantazzjoni (UE) 2019/1013 u 2019/1014 bil-lingwa Izlandiża u b'dik Norvegiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandhom ikunu awtentiċi.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *, jew fil-jum tad-dħul fis-seħħ tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 210/2019 tas-27 ta' Settembru 2019 (⁸), skont liema data tkun l-iż-żejjed tard.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSANDT

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

(⁸) GU L4, 5.1.2023, p. 11.

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE Nru 3/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/281]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/625 tal-4 ta' Marzu 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' rekwiziti għad-dħul fl-Unjoni ta' kunsinni ta' certi annimali u oggett maħsuba għall-konsum mill-bniedem (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/626 tal-5 ta' Marzu 2019 li jikkonċerna listi ta' pajjiżi terzi jew regjuni tagħhom li minnhom hu awtorizzat id-dħul fl-Unjoni Ewropea ta' certi annimali u oggett maħsuba għall-konsum mill-bniedem, u li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2016/759 fir-rigward ta' dawn il-listi (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehiom dwar iż-ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/627 tal-15 ta' Marzu 2019 li jistabbilixxi arrangiamenti praktici uniformi għat-twettiq ta' kontrolli ufficijal fuq prodotti mill-annimali maħsuba għall-konsum mill-bniedem fkonformità mar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2074/2005 fir-rigward tal-kontrolli ufficijal (³), kif rettifikat permezz tal-ĠU L 325, 16.12.2019, p. 183, għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/628 tat-8 ta' April 2019 dwar mudelli taċ-ċertifikati ufficijal għal certi annimali u oggetti u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 2074/2005 u r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2016/759 fir-rigward ta' dawn il-mudelli taċ-ċertifikati (⁴), kif rettifikat permezz tal-ĠU L 325, 16.12.2019, p. 184, għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (5) Din id-Deciżjoni tikkonċerna leġiżlazzjoni li fiha dispożizzjonijiet dwar is-sahħha tal-pjanti. Il-leġiżlazzjoni dwar is-sahħha tal-pjanti taqa' barra mill-kamp ta' applikazzjoni tal-Ftehim dwar iż-ŻEE u għalhekk id-dispożizzjonijiet dwar is-sahħha tal-pjanti ma għandhomx japplikaw għall-Istatu tal-EFTA.
- (6) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni dwar annimali ħajjin li mħumiex ġut u annimali tal-akkwakultura. Il-leġiżlazzjoni li tikkonċerna dawn il-kwistjonijiet ma għandhiex tapplika għall-Iż-żgħad, kif spċifikat fil-paragrafu 2 tal-Parti Introduttorejha tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (7) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni dwar il-kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-ogġetti tal-ikel. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-ogġetti tal-ikel ma għandhiex tapplika għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Žvizzera dwar il-kummerċi fi prodotti agrikoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif spċifikat fl-adattamenti settorjali għall-Anness I u fl-introduzzjoni tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni ma għandhiex tapplika għal-Liechtenstein,
- (8) Jenħtieg għalhekk, li l-Annessi I u II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġu emendati skont dan,

(¹) ĠU L 131, 17.5.2019, p. 18.

(²) ĠU L 131, 17.5.2019, p. 31.

(³) ĠU L 131, 17.5.2019, p. 51.

(⁴) ĠU L 131, 17.5.2019, p. 101.

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

Artikolu 1

L-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

- Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 11bh (ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1081) fil-Parti 1.1 tal-Kapitolu I:

“11bi. **32019 R 0625:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/625 tal-4 ta’ Marzu 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta’ rekwiżiti għad-dħul fl-Unjoni ta’ kunsinni ta’ certi animali u oġġetti mahsuba ghall-konsum mill-bniedem (GU L 131, 17.5.2019, p. 18).

11bj. **32019 R 0626:** Ir-Regolament ta’ Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/626 tal-5 ta’ Marzu 2019 li jikkonċerna listi ta’ pajjiżi terzi jew reġjuni tagħhom li minnhom hu awtorizzat id-dħul fl-Unjoni Ewropea ta’ certi animali u oġġetti mahsuba ghall-konsum mill-bniedem, u li jemenda r-Regolament ta’ Implementazzjoni (UE) 2016/759 fir-rigward ta’ dawn il-listi (GU L 131, 17.5.2019, p. 31).

11bk. **32019 R 0627:** Ir-Regolament ta’ Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/627 tal-15 ta’ Marzu 2019 li jistabbilixxi arranġamenti prattiċi uniformi għat-twettiq ta’ kontrolli ufficijali fuq prodotti mill-animali mahsuba ghall-konsum mill-bniedem f’konformità mar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2074/2005 fir-rigward tal-kontrolli ufficijali (GU L 131, 17.5.2019, p. 51), kif rettifikat permezz tal-GU L 325, 16.12.2019, p. 183.

Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom, ghall-finijiet ta’ dan il-Ftehim, jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) Fl-Anness II, li ġej għandu jiżdied fil-punt 1(a): ‘IS’ u ‘NO’;
- (b) Fl-Anness II, li ġej għandu jiżdied fil-punt 1(c): ‘EFTA’;
- (c) Il-punt A tal-Kapitolu I tal-Anness VI ma għandux jaapplika ghall-Istati tal-EFTA.

11bl. **32019 R 0628:** Ir-Regolament ta’ Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/628 tat-8 ta’ April 2019 dwar mudelli taċ-ċertifikati ufficijali għal certi animali u oġġetti li jemenda r-Regolament (KE) Nru 2074/2005 u r-Regolament ta’ Implementazzjoni (UE) 2016/759 fir-rigward ta’ dawn il-mudelli taċ-ċertifikati (GU L 131, 17.5.2019, p. 101), kif rettifikat permezz tal-GU L 325, 16.12.2019, p. 184.”

2. L-inċiżi li ġejjin jiżdiedu fil-punt 134 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2074/2005) fil-Parti 1.2 tal-Kapitolu I, fil-punt 53 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2074/2005) fil-Parti 6.2 tal-Kapitolu I u fil-punt 31k (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2074/2005) fil-Kapitolu II:

— **32019 R 0627:** Ir-Regolament ta’ Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 2019/627 tal-15 ta’ Marzu 2019 (GU L 131, 17.5.2019, p. 51), kif rettifikat permezz tal-GU L 325, 16.12.2019, p. 183,

— **32019 R 0628:** Ir-Regolament ta’ Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 2019/628 tat-8 ta’ April 2019 (GU L 131, 17.5.2019, p. 101), kif rettifikat permezz tal-GU L 325, 16.12.2019, p. 184.”

3. Il-punti li ġejjin għandhom jiddahħlu wara l-punt 31qh (ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1081) tal-Kapitolu II:

“31qi. **32019 R 0625:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/625 tal-4 ta’ Marzu 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta’ rekwiżiti għad-dħul fl-Unjoni ta’ kunsinni ta’ certi animali u oġġetti mahsuba ghall-konsum mill-bniedem (GU L 131, 17.5.2019, p. 18).

31qj. **32019 R 0626:** Ir-Regolament ta’ Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/626 tal-5 ta’ Marzu 2019 li jikkonċerha listi ta’ pajjiżi terzi jew reġjuni tagħhom li minnhom hu awtorizzat id-dħul fl-Unjoni Ewropea ta’ certi animali u oġġetti mahsuba ghall-konsum mill-bniedem, u li jemenda r-Regolament ta’ Implementazzjoni (UE) 2016/759 fir-rigward ta’ dawn il-listi (GU L 131, 17.5.2019, p. 31).

31qk. **32019 R 0627:** Ir-Regolament ta’ Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/627 tal-15 ta’ Marzu 2019 li jistabbilixxi arranġamenti prattiċi uniformi għat-twettiq ta’ kontrolli ufficijali fuq prodotti mill-animali mahsuba ghall-konsum mill-bniedem f’konformità mar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2074/2005 fir-rigward tal-kontrolli ufficijali (GU L 131, 17.5.2019, p. 51), kif rettifikat permezz tal-GU L 325, 16.12.2019, p. 183.

Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament, ghall-finijiet ta' dan il-Ftehim, għandhom jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) Fl-Anness II, li ġej għandu jiżdied fil-punt 1(a): 'IS' u 'NO';
- (b) Fl-Anness II, li ġej għandu jiżdied fil-punt 1(c): 'EFTA';
- (c) Il-punt A tal-Kapitolo I tal-Anness VI ma għandux japplika ghall-Istati tal-EFTA.

- 31ql. **32019 R 0628:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/628 tat-8 ta' April 2019 dwar mudelli taċ-ċertifikati uffiċjali għal certi annimali u oġġetti u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 2074/2005 u r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2016/759 fir-rigward ta' dawn il-mudelli taċ-ċertifikati (GU L 131, 17.5.2019, p. 101), kif rettifikat permezz tal-ĠU L 325, 16.12.2019, p. 184."

Artikolu 2

Il-punti li ġej jiddahħlu wara l-punt 164h (ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1081) tal-Kapitolo XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

- "164i. **32019 R 0625:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/625 tal-4 ta' Marzu 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' rekwiżiti għad-dħul fl-Unjoni ta' kunsinni ta' certi annimali u oġġetti mahsuba għall-konsum mill-bniedem (GU L 131, 17.5.2019, p. 18).
- 164j. **32019 R 0626:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/626 tal-5 ta' Marzu 2019 li jikkonċerha listi ta' pajjiżi terzi jew reġjuni tagħhom li minnhom hu awtorizzat id-ħul fl-Unjoni Ewropea ta' certi annimali u oġġetti maħsuba għall-konsum mill-bniedem, u li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2016/759 fir-rigward ta' dawn il-listi (GU L 131, 17.5.2019, p. 31).
- 164k. **32019 R 0627:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/627 tal-15 ta' Marzu 2019 li jistabbilixxi arranġamenti prattiċi uniformi għat-tweqqi ta' kontrolli uffiċjali fuq prodotti mill-annimali mahsuba għall-konsum mill-bniedem fkonformità mar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2074/2005 fir-rigward tal-kontrolli uffiċjali (GU L 131, 17.5.2019, p. 51), kif rettifikat permezz tal-ĠU L 325, 16.12.2019, p. 183.
- Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament, ghall-finijiet ta' dan il-Ftehim, għandhom jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:
- (a) Fl-Anness II, li ġej għandu jiżdied fil-punt 1(a): 'IS' u 'NO';
 - (b) Fl-Anness II, li ġej għandu jiżdied fil-punt 1(c): 'EFTA';
 - (c) Il-punt A tal-Kapitolo I tal-Anness VI ma għandux japplika ghall-Istati tal-EFTA.
- 164l. **32019 R 0628:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/628 tat-8 ta' April 2019 dwar mudelli taċ-ċertifikati uffiċjali għal certi annimali u oġġetti u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 2074/2005 u r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2016/759 fir-rigward ta' dawn il-mudelli taċ-ċertifikati (GU L 131, 17.5.2019, p. 101), kif rettifikat permezz tal-ĠU L 325, 16.12.2019, p. 184."

Artikolu 3

It-testi tar-Regolament Delegat (UE) 2019/625 u tar-Regolamenti ta' Implantazzjoni (UE) 2019/626, (UE) 2019/627, kif rettifikat permezz tal-ĠU L 325, 16.12.2019, p. 183, u (UE) 2019/628, kif rettifikat permezz tal-ĠU L 325, 16.12.2019, p. 184, bil-lingwa Iż-żandek u b'dik Norvegiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentici.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *, jew fil-jum tad-dħul fis-sehh tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Konġunt taż-ŻEE Nru 210/2019 tas-27 ta' Settembru 2019 (⁹), skont liema data tkun l-iż-żejjed tard.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

⁹ GU L 4, 5.1.2023, p. 11.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni għandha tīġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 4/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/282]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1793 tat-22 ta' Ottubru 2019 dwar iż-żieda temporanja fil-kontrolli uffiċċiali u miżuri ta' emerġenza li jirregolaw id-dħul fl-Unjoni ta' certi oggetti minn certi pajiżi terzi, u li jimplimenta r-Regolamenti (UE) 2017/625 u (KE) Nru 178/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kummissjoni u li jħassar ir-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 669/2009, (UE) Nru 884/2014, (UE) 2015/175, (UE) 2017/186 u (UE) 2018/1660 (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1873 tas-7 ta' Novembru 2019 dwar il-proċeduri fil-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera għat-twettiq koordinat tal-kontrolli uffiċċiali intensifikati mill-awtoritajiet kompetenti fuq prodotti li joriginaw mill-annimali, prodotti ġerminali, prodotti sekondarji tal-annimali u prodotti komposti (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1793 iħassar, b'effett mill-14 ta' Diċembru 2019, ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 669/2009, li huwa inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement irid jithassar skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Din id-Deciżjoni tikkonċerna leġiżlazzjoni li fiha dispożizzjonijiet dwar is-sahħha tal-pjanti. Il-leġiżlazzjoni dwar is-sahħha tal-pjanti taqa' barra mill-kamp ta' applikazzjoni tal-Ftehim dwar iż-ŻEE u għalhekk id-dispożizzjonijiet dwar is-sahħha tal-pjanti ma għandhomx jaapplikaw għall-Iż-żgħad.
- (5) Din id-Deciżjoni tikkonċerna leġiżlazzjoni li fiha dispożizzjonijiet dwar annimali hajjin, minbarra ħut u annimali tal-akkwakultura. Id-dispożizzjonijiet dwar l-annimali hajjin, ghajr il-ħut u l-annimali tal-akkwakultura, ma għandhomx jaapplikaw għall-Iż-żgħad, kif spċifikat fil-paragrafu 2 tal-Parti Introduttora tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (6) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni dwar il-kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-oggetti tal-ikel. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-oggetti tal-ikel ma għandhiex tapplika għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Ħvizzera dwar il-kummerċi fi prodotti agrikoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif spċifikat fl-adattamenti settorjali għall-Anness I u fl-introduzzjoni tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni ma tapplikax għal-Liechtenstein.
- (7) Jenhtieg għalhekk, li l-Annessi I u II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġu emendati skont dan,

(¹) ĠUL 277, 29.10.2019, p. 89.

(²) ĠUL 289, 8.11.2019, p. 50.

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

Artikolu 1

L-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

- Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 11bl (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/628) fil-Parti 1.1 tal-Kapitolu I:

“11bm. **32019 R 1793**: Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1793 tat-22 ta' Ottubru 2019 dwar iż-żieda temporanja fil-kontrolli uffiċjali u miżuri ta' emergenza li jirregolaw id-dħul fl-Unjoni ta' certi ogġetti minn certi pajjiżi terzi, u li jimplimenta r-Regolamenti (UE) 2017/625 u (KE) Nru 178/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kummissjoni u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 669/2009, (UE) Nru 884/2014, (UE) 2015/175, (UE) 2017/186 u (UE) 2018/1660 (GU L 277, 29.10.2019, p. 89).

11bn. **32019 R 1873**: Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1873 tas-7 ta' Novembru 2019 dwar il-proċeduri fil-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera għat-twettiq koordinat tal-kontrolli uffiċjali intensifikati mill-awtoritajiet kompetenti fuq prodotti li jorġinaw mill-animali, prodotti ġerminali, prodotti sekondarji tal-animali u prodotti komposti (GU L 289, 8.11.2019, p. 50).”

- Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 31ql (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/628) tal-Kapitolu II:

“31qm. **32019 R 1793**: Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1793 tat-22 ta' Ottubru 2019 dwar iż-żieda temporanja fil-kontrolli uffiċjali u miżuri ta' emergenza li jirregolaw id-dħul fl-Unjoni ta' certi ogġetti minn certi pajjiżi terzi, u li jimplimenta r-Regolamenti (UE) 2017/625 u (KE) Nru 178/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kummissjoni u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 669/2009, (UE) Nru 884/2014, (UE) 2015/175, (UE) 2017/186 u (UE) 2018/1660 (GU L 277, 29.10.2019, p. 89).

31qn. **32019 R 1873**: Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1873 tas-7 ta' Novembru 2019 dwar il-proċeduri fil-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera għat-twettiq koordinat tal-kontrolli uffiċjali intensifikati mill-awtoritajiet kompetenti fuq prodotti li jorġinaw mill-animali, prodotti ġerminali, prodotti sekondarji tal-animali u prodotti komposti (GU L 289, 8.11.2019, p. 50).”

- It-test tal-punt 47 (ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 669/2009) tal-Kapitolu II jithassar.

Artikolu 2

Il-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

- Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 164l (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/628):

“164m. **32019 R 1793**: Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1793 tat-22 ta' Ottubru 2019 dwar iż-żieda temporanja fil-kontrolli uffiċjali u miżuri ta' emergenza li jirregolaw id-dħul fl-Unjoni ta' certi ogġetti minn certi pajjiżi terzi, u li jimplimenta r-Regolamenti (UE) 2017/625 u (KE) Nru 178/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kummissjoni u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 669/2009, (UE) Nru 884/2014, (UE) 2015/175, (UE) 2017/186 u (UE) 2018/1660 (GU L 277, 29.10.2019, p. 89).

164n. **32019 R 1873**: Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1873 tas-7 ta' Novembru 2019 dwar il-proċeduri fil-postijiet ta' kontroll fil-fruntiera għat-twettiq koordinat tal-kontrolli uffiċjali intensifikati mill-awtoritajiet kompetenti fuq prodotti li jorġinaw mill-animali, prodotti ġerminali, prodotti sekondarji tal-animali u prodotti komposti (GU L 289, 8.11.2019, p. 50).”

2. It-test tal-punt 54zzzo (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 669/2009) jithassar.

Artikolu 3

It-testi tar-Regolamenti ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1793 u (UE) 2019/1873 bil-lingwa Iżlandiża u b'dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taž-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandhom ikunu awtentiċi.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *, jew fil-jum tad-dħul fis-sehh tad-Deċiżjoni tal-Komitħat Konġunt taž-ŻEE Nru 210/2019 tas-27 ta' Settembru 2019 (‘), skont liema data tkun l-iżżejjed tard.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taž-ŻEE, u fis-Suppliment taž-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Komitħat Konġunt taž-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

(‘) ĜU L 4, 5.1.2023, p. 11.

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 5/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/283]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1981 tat-28 ta' Novembru 2019 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2019/626 fir-rigward tal-listi ta' pajjiżi terzi jew regjuni tagħhom li minn-hom hu awtorizzat id-dhul fl-Unjoni Ewropea tal-bebbux, tal-ġelatina u tal-kollagħen maħsuba ghall-konsum mill-bniedem (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2007 tat-18 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli għall-applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-listi ta' annimali, prodotti li jorġinaw mill-annimali, prodotti ġerminali, prodotti sekondarji tal-annimali u prodotti dderivati u ġuxlief u tiben soġġetti għall-kontrolli uffiċċiali fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u li jemenda d-Deciżjoni 2007/275/KE (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2128 tat-12 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi l-mudell taċ-ċertifikat uffiċċiali u r-regoli għall-ħruġ ta' ġertifikati uffiċċiali għal-oġġetti li jiġi kkonsenjati lill-bastimenti li jkunu se jitilqu mill-Unjoni u li huma maħsuba għall-provvista tal-vapuri jew għall-konsum mill-ekwipaqġġ u mill-passiggieri, jew għal bażi militari tan-NATO jew tal-Istati Uniti (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2129 tal-25 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli għall-applikazzjoni uniformi ta' rati ta' frekwenza għall-verifikasi tal-identità u għall-verifikasi fiziċċi fuq certi kunsinni ta' annimali u oġġetti li jidħlu fl-Unjoni (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (5) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2130 tal-25 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli dettaljati dwar l-operazzjonijiet li jridu jitwettqu waqt il-verifikasi tad-dokumenti, tal-identità, u fiziċċi, fuq l-annimali u l-oġġetti li huma soġġetti għall-kontrolli uffiċċiali fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u wara li jkunu saru dawn il-verifikasi (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (6) Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2098 tat-28 ta' Novembru 2019 dwar ir-rekwiżi temporanji tas-sahha tal-annimali għal kunsinni ta' prodotti li jorġinaw mill-annimali għall-konsum uman li jorġinaw mill-Unjoni u li jirritornaw lejha wara li ma jithallewx jidħlu f'pajjiż terz (⁶) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (7) Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni (UE) 2019/2129 thassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 94/360/KE (⁷), li hija inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement trid tithassar skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (8) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2019/2130 ihassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 136/2004 (⁸) u (KE) Nru 282/2004 (⁹), li huma inkorporati fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement għandhom jithassru skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(¹) ĠUL 308, 29.11.2019, p. 72

(²) ĠUL 312, 3.12.2019, p. 1.

(³) ĠUL 321, 12.12.2019, p. 114.

(⁴) ĠUL 321, 12.12.2019, p. 122.

(⁵) ĠUL 321, 12.12.2019, p. 128.

(⁶) ĠUL 317, 9.12.2019, p. 111.

(⁷) ĠUL 158, 25.6.1994, p. 41.

(⁸) ĠUL 21, 28.1.2004, p. 11.

(⁹) ĠUL 49, 19.2.2004, p. 11.

- (9) Din id-Deciżjoni tikkonċerna leġiżlazzjoni li fiha dispożizzjonijiet dwar is-sahħa tal-pjanti. Il-leġiżlazzjoni dwar is-sahħa tal-pjanti taqa' barra mill-kamp ta' applikazzjoni tal-Ftehim dwar iż-ŻEE u għalhekk id-dispożizzjonijiet dwar is-sahħa tal-pjanti ma għandhomx japplikaw ghall-Istati tal-EFTA.
- (10) Din id-Deciżjoni tikkonċerna leġiżlazzjoni li fiha dispożizzjonijiet dwar annimali ħajjin, minbarra ħut u annimali tal-akkwakultura. Id-dispożizzjonijiet dwar l-annimali ħajjin, għajr il-ħut u l-annimali tal-akkwakultura, ma għandhomx japplikaw ghall-Islanda, kif specifikat fil-paragrafu 2 tal-Parti Introduttorejha tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (11) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni dwar il-kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-oġġetti tal-ikel. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-oġġetti tal-ikel ma għandhiex tappplika għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Ħvizzera dwar il-kummerċi fi prodotti agrikoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif specifikat fl-adattamenti settorjali ghall-Anness I u fl-introduzzjoni tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni ma tapplikax għal-Liechtenstein.
- (12) Jenħtieg għalhekk, li l-Annessi I u II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġu emendati skont dan,

ADOTTAT DIN ID-DECIJONI:

Artikolu 1

L-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif gej:

- Dan li gej jiżdied fil-punt 11bj (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/626) fil-Parti 1.1 tal-Kapitolu I u fil-punt 31qj (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/626) tal-Kapitolu II:
“, kif emendat minn:
— **32019 R 1981:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1981 tat-28 ta' Novembru 2019 (GU L 308, 29.11.2019, p. 72).”
- L-inċiż li gej jiżdied fil-punt 137 (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2007/275/KE) fil-Parti 1.2 tal-Kapitolu I:
— **32019 R 2007:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2007 tat-18 ta' Novembru 2019 (GU L 312, 3.12.2019, p. 1).”
- Il-punti li gejjin jiddahħlu wara l-punt 11bn (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1873) fil-Parti 1.1 tal-Kapitolu I:
“11bo. **32019 R 2007:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2007 tat-18 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli għall-applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-listi ta' annimali, prodotti li joriginaw mill-annimali, prodotti ġerminali, prodotti sekondarji tal-annimali u prodotti dderivative u huxlief u tiben sogġetti għall-kontrolli ufficijali fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u li jemenda d-Deciżjoni 2007/275/KE (GU L 312, 3.12.2019, p. 1).”
- 11bp. **32019 D 2098:** Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2098 tat-28 ta' Novembru 2019 dwar ir-rekwiziti temporanji tas-sahħha tal-annimali għal kunsinni ta' prodotti li joriginaw mill-annimali ghall-konsum uman li joriginaw mill-Unjoni u li jirritornaw lejha wara li ma jithallewx jidħlu fpajjiż terz (GU L 317, 9.12.2019, p. 111).
- 11bq. **32019 R 2128:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2128 tat-12 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi l-mudell taċ-ċertifikat u r-regoli għall-hruġ ta' ċertifikati ufficijali għal ogġetti li jiġu kkonsenjati lill-bastimenti li jkunu se jitilqu mill-Unjoni u li huma maħsuba għall-provvista tal-vapuri jew għall-konsum mill-ekwipaqg u mill-passiġġieri, jew għal bażi militari tan-NATO jew tal-Istati Uniti (GU L 321, 12.12.2019, p. 114).
- 11br. **32019 R 2129:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2129 tal-25 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli għall-applikazzjoni uniformi ta' rati ta' frekwenza għall-verifikasi tal-identità u għall-verifikasi fizżeċi fuq certi kunsinni ta' annimali u ogġetti li jidħlu fl-Unjoni (GU L 321, 12.12.2019, p. 122).

- 11bs. **32019 R 2130:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2130 tal-25 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli dettaljati dwar l-operazzjonijiet li jridu jitwettqu waqt il-verifikasi tad-dokumenti, tal-identità, u fiziċċi, fuq l-animali u l-ogġetti li huma soġġetti ghall-kontrolli uffiċjali fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u wara li jkunu saru dawn il-verifikasi (GU L 321, 12.12.2019, p. 128)."
4. Il-punti li ġejjin jiddaħħlu wara l-punt 31qn (Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1873) tal-Kapitolo II:
- "31qo. **32019 R 2007:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2007 tat-18 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli ghall-applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-listi ta' animali, prodotti li joriginaw mill-animali, prodotti ġerminali, prodotti sekondarji tal-animali u prodotti dderivati u huxlief u tiben soġġetti ghall-kontrolli uffiċjali fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u li jemenda d-Deciżjoni 2007/275/KE (GU L 312, 3.12.2019, p. 1).
- 31qp. **32019 D 2098:** Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2098 tat-28 ta' Novembru 2019 dwar ir-rekwiziti temporanji tas-sahha tal-animali għal kunsinni ta' prodotti li joriginaw mill-animali ghall-konsum uman li joriginaw mill-Unjoni u li jirritornaw lejha wara li ma jithallewx jidħlu f'pajjiż terz (GU L 317, 9.12.2019, p. 111).
- 31qq. **32019 R 2128:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2128 tat-12 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi l-mudell taċ-ċertifikat uffiċjali u r-regoli għall-hruġ ta' ċertifikati uffiċjali għal ogġetti li jiġu kkonsenzjati lill-bastimenti li jkunu se jitilqu mill-Unjoni u li huma maħsuba ghall-provvista tal-vapuri jew ghall-konsum mill-ekwipaġġ u mill-passiġġieri, jew għal baži militari tan-NATO jew tal-Istati Uniti (GU L 321, 12.12.2019, p. 114).
- 31qr. **32019 R 2129:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2129 tal-25 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli ghall-applikazzjoni uniformi ta' rati ta' frekwenza ghall-verifikasi tal-identità u ghall-verifikasi fiziċċi fuq certi kunsinni ta' animali u ogġetti li jidħlu fl-Unjoni (GU L 321, 12.12.2019, p. 122).
- 31qs. **32019 R 2130:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2130 tal-25 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli dettaljati dwar l-operazzjonijiet li jridu jitwettqu waqt il-verifikasi tad-dokumenti, tal-identità, u fiziċċi, fuq l-animali u l-ogġetti li huma soġġetti ghall-kontrolli uffiċjali fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u wara li jkunu saru dawn il-verifikasi (GU L 321, 12.12.2019, p. 128)."
5. It-test tal-punt 25 (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 94/360/KE), tal-punt 115 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 136/2004) u tal-punt 117 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 282/2004) fil-Parti 1.2 tal-Kapitolo I jithassru.
- ## Artikolu 2
- Il-punti li ġejjin jiddaħħlu wara l-punt 164n (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1873) tal-Kapitolo XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:
- "164o. **32019 R 2007:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2007 tat-18 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli ghall-applikazzjoni tar-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-listi ta' animali, prodotti li joriginaw mill-animali, prodotti ġerminali, prodotti sekondarji tal-animali u prodotti dderivati u huxlief u tiben soġġetti ghall-kontrolli uffiċjali fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u li jemenda d-Deciżjoni 2007/275/KE (GU L 312, 3.12.2019, p. 1).
- 164p. **32019 D 2098:** Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2098 tat-28 ta' Novembru 2019 dwar ir-rekwiziti temporanji tas-sahha tal-animali għal kunsinni ta' prodotti li joriginaw mill-animali ghall-konsum uman li joriginaw mill-Unjoni u li jirritornaw lejha wara li ma jithallewx jidħlu f'pajjiż terz (GU L 317, 9.12.2019, p. 111).
- 164q. **32019 R 2128:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2128 tat-12 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi l-mudell taċ-ċertifikat uffiċjali u r-regoli għall-hruġ ta' ċertifikati uffiċjali għal ogġetti li jiġu kkonsenzjati lill-bastimenti li jkunu se jitilqu mill-Unjoni u li huma maħsuba ghall-provvista tal-vapuri jew ghall-konsum mill-ekwipaġġ u mill-passiġġieri, jew għal baži militari tan-NATO jew tal-Istati Uniti (GU L 321, 12.12.2019, p. 114).
- 164r. **32019 R 2129:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2129 tal-25 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli ghall-applikazzjoni uniformi ta' rati ta' frekwenza ghall-verifikasi tal-identità u ghall-verifikasi fiziċċi fuq certi kunsinni ta' animali u ogġetti li jidħlu fl-Unjoni (GU L 321, 12.12.2019, p. 122).

- 164s. **32019 R 2130:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2130 tal-25 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi r-regoli dettaljati dwar l-operazzjonijiet li jridu jitwettqu waqt il-verifikasi tad-dokumenti, tal-identità, u fiziċċi, fuq l-annimali u l-ogġetti li huma soġġetti ghall-kontrolli ufficijali fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u wara li jkunu saru dawn il-verifikasi (GU L 321, 12.12.2019, p. 128)."

Artikolu 3

It-testi tar-Regolamenti ta' Implantazzjoni (UE) 2019/1981, (UE) 2019/2007, (UE) 2019/2128, (UE) 2019/2129, (UE) 2019/2130, u d-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni (UE) 2019/2098 bil-lingwa Iż-żandek u b'dik Norveġija, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentici.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *, jew fil-jum tad-dħul fis-sehh tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE Nru 210/2019 tas-27 ta' Settembru 2019 (*), skont liema data tkun l-iżżejjed tard.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

* Ma huwa indikat l-ebda rekwizit kostituzzjonal.

(*) GU L 4, 5.1.2023, p. 11.

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE Nru 6/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/284]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2074 tat-23 ta' Settembru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' regoli dwar kontrolli ufficjali specifiċi fuq kunsinni ta' certi animali u oggetti li joriginaw mill-Unjoni, u li jirritornaw lejha wara li ma jithallewx jidħlu fpajjiż terz (1) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2090 tad-19 ta' Ġunju 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward kažijiet ta' nonkonformità suspettata jew stabbilita mar-regoli tal-Unjoni applikabbi għall-użu jew għar-residwi ta' sustanzi farmakoloġikament attivi awtorizzati fi prodotti mediciinali veterinarji jew bhala addittivi tal-ghalf jew mar-regoli tal-Unjoni applikabbi għall-użu jew għar-residwi ta' sustanzi farmakoloġikament attivi pprojebti jew mhux awtorizzati (2) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2123 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli għall-kažijiet meta l-verifikasi identitarji u l-verifikasi fiziċċi fuq certi oggetti jistgħu jitwettqu f'punti ta' kontroll u l-verifikasi dokumentarji jistgħu jitwettqu 'l bogħod mill-postijet ta' kontroll fuq il-fruntieri u l-kundizzjonijiet li bihom isiru dawn il-verifikasi (3) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Ir-Regolament Delegat Tal-Kummissjoni (UE) 2019/2124 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward ir-regoli għall-kontrolli ufficjali ta' kunsinni ta' animali u ta' oggetti fit-tranżitu, fit-trasbord u fit-tkomplja tat-trasport fl-Unjoni, u li jemenda r-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 798/2008, (KE) Nru 1251/2008, (KE) Nru 119/2009, (UE) Nru 206/2010, (UE) Nru 605/2010, (UE) Nru 142/2011, (UE) Nru 28/2012, ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/759 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2007/777/KE (4) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (5) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2126 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' regoli għal kontrolli ufficjali specifiċi għal certi kategoriji ta' animali u oggetti, miżuri li għandhom jittieħdu wara t-twettiq ta' tali kontrolli, u certi kategoriji ta' animali u oggetti eżentati minn kontrolli ufficjali fil-postijet ta' kontroll fuq il-fruntiera (5) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (6) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2127 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jemenda r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tad-data tal-applikazzjoni ta' certi dispozizzjonijiet tad-Direttivi tal-Kunsill 91/496/KEE, 97/78/KE u 2000/29/KE (6) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(1) ĠUL 316, 6.12.2019, p. 6.

(2) ĠUL 317, 9.12.2019, p. 28.

(3) ĠUL 321, 12.12.2019, p. 64.

(4) ĠUL 321, 12.12.2019, p. 73.

(5) ĠUL 321, 12.12.2019, p. 104.

(6) ĠUL 321, 12.12.2019, p. 111.

- (7) Ir-Regolament (UE) Nru 2019/2124 iħassar id-Deciżjonijiet tal-Kummissjoni 2000/208/KE⁽⁷⁾ u 2000/571/KE⁽⁸⁾ u d-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2011/215, li huma inkorporati fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement għandhom jiġu mħassra mill-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (8) Ir-Regolament Delegat (UE) 2019/2126 iħassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 94/641/KE⁽⁹⁾, li tinsab inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement għandha tithassar skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (9) Din id-Deciżjoni tikkonċerna leġiżlazzjoni li fiha dispożizzjonijiet dwar is-sahħha tal-pjanti. Il-leġiżlazzjoni dwar is-sahħha tal-pjanti taqa' barra mill-kamp ta' applikazzjoni tal-Ftehim dwar iż-ŻEE u għalhekk id-dispożizzjonijiet dwar is-sahħha tal-pjanti ma għandhomx jaapplikaw ghall-Istati tal-EFTA.
- (10) Din id-Deciżjoni tikkonċerna leġiżlazzjoni li fiha dispożizzjonijiet dwar annimali ħajjin, minbarra ħut u annimali tal-akkwakultura. Id-dispożizzjonijiet dwar l-annimali ħajjin, ġhajr il-ħut u l-annimali tal-akkwakultura, ma għandhomx jaapplikaw ghall-Islanda, kif specifikat fil-paragrafu 2 tal-Parti Introdutorja tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (11) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni dwar il-kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-ogġetti tal-ikel. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji, l-ghalf u l-ogġetti tal-ikel ma għandhiex tapplika għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Žvizzera dwar il-kummerċi fi prodotti agrikoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif specifikat fl-adattamenti settorjali għall-Anness I u fl-introduzzjoni tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni ma tapplikax għal-Liechtenstein.
- (12) Jenħtieg għalhekk, li l-Annessi I u II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġu emendati skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

L-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 11b (ir-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) fil-Parti 1.1 tal-Kapitolu I u fil-punt 31q (ir-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu II:
“— **32019 R 2127**: Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2127 tal-10 ta' Ottubru 2019 (GU L 321, 12.12.2019, p. 111).”
2. Il-punti li ġejjin jiddah lu wara l-punt 11bs (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2130) fil-Parti 1.1 tal-Kapitolu I:
“11bt. **32019 R 2074**: Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2074 tat-23 ta' Settembru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' regoli dwar kontrolli uffiċċiali spċifici fuq kunsinni ta' certi annimali u ogġetti li joriginaw mill-Unjoni, u li jirritornaw lejha wara li ma jitħallewx jidħlu f'pajjiż terz (GU L 316, 6.12.2019, p. 6).”
- 11bu. **32019 R 2090**: Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2090 tad-19 ta' Ĝunju 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward każijiet ta' nonkonformità suspettata jew stabilita mar-regoli tal-Unjoni applikabbli għall-użu jew għar-residwi ta' sustanzi farmakoloġikament attivi awtorizzati fi prodotti medċinali veterinarji jew bħala addittivi tal-ghalf jew mar-regoli tal-Unjoni applikabbli għall-użu jew għar-residwi ta' sustanzi farmakoloġikament attivi pprojbiti jew mhux awtorizzati (GU L 317, 9.12.2019, p. 28).

⁽⁷⁾ GU L 64, 11.3.2000, p. 20.

⁽⁸⁾ GU L 240, 23.9.2000, p. 14.

⁽⁹⁾ GU L 248, 23.9.1994, p. 26.

11bv. **32019 R 2123:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2123 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli ghall-kažijiet meta l-verifikasi identitarji u l-verifikasi fizici fuq certi oggetti jistgħu jitwettqu f'punti ta' kontroll u l-verifikasi tad-dokumenti jistgħu jitwettqu 'l bogħod mill-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u l-kundizzjonijiet li bihom isiru dawn il-verifikasi (GU L 321, 12.12.2019, p. 64).

11bw. **32019 R 2124:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2124 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward ir-regoli ghall-kontrolli ufficijal ta' kunsinni ta' annimali u ta' oggetti fit-tranżitu, fit-trażbord u fit-tkomplija tat-trasport fl-Unjoni, u li jemenda r-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 798/2008, (KE) Nru 1251/2008, (KE) Nru 119/2009, (UE) Nru 206/2010, (UE) Nru 605/2010, (UE) Nru 142/2011, (UE) Nru 28/2012, ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/759 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2007/777/KE (GU L 321, 12.12.2019, p. 73).

11bx. **32019 R 2126:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2126 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' regoli għal kontrolli ufficijal speċifiċi għal certi kategoriji ta' annimali u oggetti, miżuri li għandhom jittieħdu wara t-twettiq ta' tali kontrolli, u certi kategoriji ta' annimali u oggetti eżentati minn kontrolli ufficijal fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntiera, (GU L 321, 12.12.2019, p. 104)."

3. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 86 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1251/2008) fil-Parti 4.2 u l-punt 9c (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 142/2011) fil-Parti 7.1 tal-Kapitolu I:

"— **32019 R 2124:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2124 tal-10 ta' Ottubru 2019 (GU L 321, 12.12.2019, p. 73)."

4. Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 31qs (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2130) tal-Kapitolu II:

"31qt. **32019 R 2074:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2074 tat-23 ta' Settembru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' regoli dwar kontrolli ufficijal speċifiċi fuq kunsinni ta' certi annimali u oggetti li jorġinaw mill-Unjoni, u li jirritornaw lejha wara li ma jithallewx jidħlu f'pajjiż terz (GU L 316, 6.12.2019, p. 6)."

31qu. **32019 R 2090:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2090 tad-19 ta' Ġunju 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward kažijiet ta' nonkonformità suspettata jew stabilita mar-regoli tal-Unjoni applikabbli ghall-użu jew għar-residwi ta' sustanzi farmakoloġikament attivi awtorizzati fi prodotti mediciinali veterinarji jew bhala addittivi tal-ghalf jew mar-regoli tal-Unjoni applikabbli ghall-użu jew għar-residwi ta' sustanzi farmakoloġikament attivi pprojbiti jew mhux awtorizzati (GU L 317, 9.12.2019, p. 28).

31qv. **32019 R 2123:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2123 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli ghall-kažijiet meta l-verifikasi identitarji u l-verifikasi fizici fuq certi oggetti jistgħu jitwettqu f'punti ta' kontroll u l-verifikasi tad-dokumenti jistgħu jitwettqu 'l bogħod mill-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u l-kundizzjonijiet li bihom isiru dawn il-verifikasi (GU L 321, 12.12.2019, p. 64).

31qw. **32019 R 2124:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2124 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward ir-regoli ghall-kontrolli ufficijal ta' kunsinni ta' annimali u ta' oggetti fit-tranżitu, fit-trażbord u fit-tkomplija tat-trasport fl-Unjoni, u li jemenda r-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 798/2008, (KE) Nru 1251/2008, (KE) Nru 119/2009, (UE) Nru 206/2010, (UE) Nru 605/2010, (UE) Nru 142/2011, (UE) Nru 28/2012, ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/759 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2007/777/KE (GU L 321, 12.12.2019, p. 73).

31qx. **32019 R 2126:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2126 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' regoli għal kontrolli ufficijal speċifiċi għal certi kategoriji ta' annimali u oggetti, miżuri li għandhom jittieħdu wara t-twettiq ta' tali kontrolli, u certi kategoriji ta' annimali u oggetti eżentati minn kontrolli ufficijal fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntiera, (GU L 321, 12.12.2019, p. 104)."

5. It-test tal-punt 29 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/641/KE), tal-punt 88 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2000/208/KE), tal-punt 106 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2000/571/KE), u tal-punt 148 (id-Deċiżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2011/215/UE) fil-Parti 1.2 tal-Kapitolu I għandu jithassar.

Artikolu 2

Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 164s (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2130) tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

“164t. **32019 R 2074:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2074 tat-23 ta' Settembru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' regoli dwar kontrolli uffiċjali spċifici fuq kunsinni ta' certi animali u ogġetti li joriginaw mill-Unjoni, u li jirritornaw lejha wara li ma jithallewx jidħlu fpajjiż terz (GU L 316, 6.12.2019, p. 6).

164u. **32019 R 2090:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2090 tad-19 ta' Ĝunju 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward każijiet ta' nonkonformità suspettata jew stabbilita mar-regoli tal-Unjoni applikabbli għall-użu jew għar-residwi ta' sustanzi farmakoloġikament attivi awtorizzati fi prodotti medicinali veterinarji jew bhala addittivi tal-ghalf jew mar-regoli tal-Unjoni applikabbli għall-użu jew għar-residwi ta' sustanzi farmakoloġikament attivi pprojbiti jew mhux awtorizzati (GU L 317, 9.12.2019, p. 28).

164v. **32019 R 2123:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2123 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli ghall-każijiet meta l-verifikasi identitarji u l-verifikasi fiziċċi fuq certi ogġetti jistgħu jitwettqu f'punti ta' kontroll u l-verifikasi tad-dokumenti jistgħu jitwettqu l-bogħod mill-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntieri u l-kundizzjonijiet li bihom isiru dawn il-verifikasi (GU L 321, 12.12.2019, p. 64).

164w. **32019 R 2124:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2124 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward ir-regoli ghall-kontrolli uffiċjali ta' kunsinni ta' animali u ta' ogġetti fit-tranżitu, fit-trażbord u fit-tkompilja tat-trasport fl-Unjoni, u li jemenda r-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 798/2008, (KE) Nru 1251/2008, (KE) Nru 119/2009, (UE) Nru 206/2010, (UE) Nru 605/2010, (UE) Nru 142/2011, (UE) Nru 28/2012, ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/759 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/777/KE (GU L 321, 12.12.2019, p. 73).

164x. **32019 R 2126:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/2126 tal-10 ta' Ottubru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/625 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' regoli għal kontrolli uffiċjali spċifici għal certi kategoriji ta' animali u ogġetti, miżuri li għandhom jittieħdu wara t-twettiq ta' tali kontrolli, u certi kategoriji ta' animali u ogġetti eżentati minn kontrolli uffiċjali fil-postijiet ta' kontroll fuq il-fruntiera (GU L 321, 12.12.2019, p. 104)."

Artikolu 3

It-testi tar-Regolamenti Delegati (UE) 2019/2074, (UE) 2019/2090, (UE) 2019/2123, (UE) 2019/2124, (UE) 2019/2126 u (UE) 2019/2127 bil-lingwa Iż-żandek u b'dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentici.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim taż-ŻEE *, jew fil-jum tad-dħul fis-sehh tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 210/2019 tas-27 ta' Settembru 2019 (*), skont liema data tkun l-iżżejjed tard.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

(*) GU L 4, 5.1.2023, p. 11.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni għandha tīġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE Nr 7/2020 [2023/285]

għiet revokata u għalhekk thalliet vojta

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 8/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/286]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1819 tat-8 ta' Awwissu 2019 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 528/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill biex il-hall ikun inkluż bhala sustanza attiva fl-Anness I tieghu (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1820 tat-8 ta' Awwissu 2019 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 528/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill biex is-Saccharomyces cerevisiae jkun inkluż bhala sustanza attiva fl-Anness I tieghu (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1821 tat-8 ta' Awwissu 2019 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 528/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill biex it-trab tal-bajd ikun inkluż bhala sustanza attiva fl-Anness I tieghu (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1822 tat-8 ta' Awwissu 2019 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 528/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill biex l-ghasel ikun inkluż bhala sustanza attiva fl-Anness I tieghu (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (5) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1823 tat-8 ta' Awwissu 2019 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 528/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill biex id-D-fruttożju ikun inkluż bhala sustanza attiva fl-Anness I tieghu (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (6) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1824 tat-8 ta' Awwissu 2019 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 528/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill biex il-ġobon ikun inkluż bhala sustanza attiva fl-Anness I tieghu (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (7) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1825 tat-8 ta' Awwissu 2019 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 528/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill biex il-konċentrat tal-meraq tat-tuffieh ikun inkluż bhala sustanza attiva fl-Anness I tieghu (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (8) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECİJONI:

Artikolu 1

L-inċiżi li ġejjin jiżdiedu fil-punt 12n (ir-Regolament (KE) Nru 528/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XV tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

— **32019 R 1819:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1819 tat-8 ta' Awwissu 2019 (GU L 279, 31.10.2019, p. 1),

(¹) GU L 279, 31.10.2019, p. 1.

(²) GU L 279, 31.10.2019, p. 4.

(³) GU L 279, 31.10.2019, p. 7.

(⁴) GU L 279, 31.10.2019, p. 10.

(⁵) GU L 279, 31.10.2019, p. 13.

(⁶) GU L 279, 31.10.2019, p. 16.

(⁷) GU L 279, 31.10.2019, p. 19.

- **32019 R 1820:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1820 tat-8 ta' Awwissu 2019 (ĠU L 279, 31.10.2019, p. 4),
- **32019 R 1821:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1821 tat-8 ta' Awwissu 2019 (ĠU L 279, 31.10.2019, p. 7),
- **32019 R 1822:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1822 tat-8 ta' Awwissu 2019 (ĠU L 279, 31.10.2019, p. 10),
- **32019 R 1823:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1823 tat-8 ta' Awwissu 2019 (ĠU L 279, 31.10.2019, p. 13),
- **32019 R 1824:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1824 tat-8 ta' Awwissu 2019 (ĠU L 279, 31.10.2019, p. 16),
- **32019 R 1825:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1825 tat-8 ta' Awwissu 2019 (ĠU L 279, 31.10.2019, p. 19)."

Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti Delegati (UE) 2019/1819, (UE) 2019/1820, (UE) 2019/1821, (UE) 2019/1822, (UE) 2019/1823, (UE) 2019/1824 u (UE) 2019/1825 bil-lingwa Iż-żandek, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandhom ikunu awtentici.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-seħħ fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kunitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 9/2020**tas-7 ta' Frar 2020****li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/287]****IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva Delegata tal-Kummissjoni (UE) 2019/1845 tat-8 ta' Awwissu 2019 li temenda, għall-finijiet tal-adattament għall-progress xjentifiku u tekniku, l-Anness III tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għall-ftalat tal-bis(2-etiex il-DEHP) fċerti komponenti tal-gomma użati f'sistemi tal-magni (1) għandha tīgħi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Id-Direttiva Delegata tal-Kummissjoni (UE) 2019/1846 tat-8 ta' Awwissu 2019 li temenda, għall-finijiet tal-adattament għall-progress xjentifiku u tekniku, l-Anness III tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għaċ-ċomb fl-istann użat fċerti magni b'kombustjoni (2) għandha tīgħi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:**Artikolu 1**

L-inċiżi li ġejjin jiżdiedu fil-punt 12q (id-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XV tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

- **32019 L 1845:** Id-Direttiva Delegata tal-Kummissjoni (UE) 2019/1845 tat-8 ta' Awwissu 2019 (GU L 283, 5.11.2019, p. 38),
- **32019 L 1846:** Id-Direttiva Delegata tal-Kummissjoni (UE) 2019/1846 tat-8 ta' Awwissu 2019 (GU L 283, 5.11.2019, p. 41).

Artikolu 2

It-testi tad-Direttivi Delegati (UE) 2019/1845 u (UE) 2019/1846 bil-lingwa Izlandiża u b'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentiċi.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-seħħ fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tīgħi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

(1) GU L 283, 5.11.2019, p. 38.

(2) GU L 283, 5.11.2019, p. 41.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE NRU 10/2020**tas-7 ta' Frar 2020****li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/288]****IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 2019/1390 tal-31 ta' Lulju 2019 li jemenda, bil-ghan li jiġi adattat għall-progress tekniku, l-Anness għar-Regolament (KE) Nru 440/2008 li jistabbilixxi metodi ta' ttestjar skont ir-Regolament (KE) Nru 1907/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ir-Registrazzjoni, il-Valutazzjoni, l-Awtorizzazzjoni u r-Restrizzjoni ta' Sustanzi Kimiči (REACH) (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:**Artikolu 1**

L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 12zza (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 440/2008) tal-Kapitolu XV tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

“— **32019 R 1390:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/1390 tal-31 ta' Lulju 2019 (GU L 247, 26.9.2019, p. 1).”

Artikolu 2

It-test tar-Regolament (UE) Nru 2019/1390 bil-lingwa Iż-żiandu u b'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħi fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE**Il-President****Clara GANSLANDT**

(¹) GU L 247, 26.9.2019, p. 1.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 11/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/289]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1692 tad-9 ta' Ottubru 2019 dwar l-applikazzjoni ta' certi dispozizzjonijiet tar-registrattazzjoni u tal-kondivizjoni tad-data tar-Regolament (KE) Nru 1907/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill wara l-iskadenza tad-data finali għar-registrattazzjoni tas-sustanzi ta' introduzzjoni gradwali (⁽¹⁾ għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

Artikolu 1

Il-punt li ġej jiddahħal wara l-punt 12zzzzzb (id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1331) tal-Kapitolo XV tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

"12zzzzzc. 32019 R 1692: Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1692 tad-9 ta' Ottubru 2019 dwar l-applikazzjoni ta' certi dispozizzjonijiet tar-registrattazzjoni u tal-kondivizjoni tad-data tar-Regolament (KE) Nru 1907/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill wara l-iskadenza tad-data finali għar-registrattazzjoni tas-sustanzi ta' introduzzjoni gradwali (GU L 259, 10.10.2019, p. 12)."

Artikolu 2

It-test tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1692 bil-lingwa Iż-żandek u b'dik Norveġija, li se jiġi ppubblikat fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

(⁽¹⁾) GU L 259, 10.10.2019, p. 12.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 12/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/290]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/1257 tat-23 ta' Lulju 2019 li jikkoreġi l-veržjoni tal-lingwa Bulgara tar-Regolament (KE) Nru 1223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-prodotti kożmetici (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 1a (ir-Regolament (KE) Nru 1223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XVI tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

"- 32019 R 1257: Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/1257 tat-23 ta' Lulju 2019 (GU L 196, 24.7.2019, p. 5.)"

Artikolu 2

It-testi tad-Direttiva (UE) Nru 2019/1257 bil-lingwa Iż-żgħadha u b'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentici.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħi fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

¹) GU L 196, 24.7.2019, p. 5.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE NRU 13/2020**tas-7 ta' Frar 2020****li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/291]****IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħi,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/1857 tas-6 ta' Novembru 2019 li jemenda l-Anness VI tar-Regolament (KE) Nru 1223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-prodotti kożmetiči (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/1858 tas-6 ta' Novembru 2019 li jemenda l-Anness V tar-Regolament (KE) Nru 1223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-prodotti kożmetiči (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:**Artikolu 1**

L-inċiżi li ġejjin jiżdiedu fil-punt 1a (ir-Regolament (KE) Nru 1223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XVI tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

- **32019 R 1857:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/1857 tas-6 ta' Novembru 2019 (GU L 286, 7.11.2019, p. 3),
- **32019 R 1858:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/1858 tas-6 ta' Novembru 2019 (GU L 286, 7.11.2019, p. 7)."

Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti (UE) 2019/2088 u (UE) 2019/1858 bil-lingwa Iż-żandek u b'dik Norveġija, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentici.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

(¹) GU L 286, 7.11.2019, p. 3.

(²) GU L 286, 7.11.2019, p. 7.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE Nr 14/2020**tas-7 ta' Frar 2020****li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, testijiet u certifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/292]****IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Rakkmandazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2050 tad-19 ta' Diċembru 2018 dwar l-allinjament tal-kamp ta' applikazzjoni u tal-kundizzjonijiet għal-licenzji ġenerali ta' trasferiment ghall-iskopijiet ta' dimostrazzjoni u evalwazzjoni kif imsemmi fil-punt (c) tal-Artikolu 5(2) tad-Direttiva 2009/43/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (¹) għandha tīgi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Rakkmandazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2051 tad-19 ta' Diċembru 2018 dwar l-allinjament tal-kamp ta' applikazzjoni u tal-kundizzjonijiet għal-licenzji ġenerali ta' trasferiment ghall-iskopijiet ta' tiswija u manutenzjoni kif imsemmi fil-punt (d) tal-Artikolu 5(2) tad-Direttiva 2009/43/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (²) għandha tīgi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Ir-Rakkmandazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2052 tad-19 ta' Diċembru 2018 dwar l-allinjament tal-kamp ta' applikazzjoni u tal-kundizzjonijiet għal-licenzji ġenerali ta' trasferiment ghall-iskop tal-wiri kif imsemmi fil-punt (c) tal-Artikolu 5(2) tad-Direttiva 2009/43/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (³) għandha tīgi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:**Artikolu 1**

Il-punti li ġejjin jiddaħħlu wara l-punt 17 (ir-Rakkmandazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/2124) tal-Kapitolu XIX tal-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

- "18. **32018 H 2050:** Ir-Rakkmandazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2050 tad-19 ta' Diċembru 2018 dwar l-allinjament tal-kamp ta' applikazzjoni u tal-kundizzjonijiet għal-licenzji ġenerali ta' trasferiment ghall-iskopijiet ta' dimostrazzjoni u evalwazzjoni kif imsemmi fil-punt (c) tal-Artikolu 5(2) tad-Direttiva 2009/43/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 327, 21.12.2018, p. 89).
19. **32018 H 2051:** Ir-Rakkmandazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2051 tad-19 ta' Diċembru 2018 dwar l-allinjament tal-kamp ta' applikazzjoni u tal-kundizzjonijiet għal-licenzji ġenerali ta' trasferiment ghall-iskopijiet ta' tiswija u manutenzjoni kif imsemmi fil-punt (d) tal-Artikolu 5(2) tad-Direttiva 2009/43/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 327, 21.12.2018, p. 94).
20. **32018 H 2052:** Ir-Rakkmandazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2052 tad-19 ta' Diċembru 2018 dwar l-allinjament tal-kamp ta' applikazzjoni u tal-kundizzjonijiet għal-licenzji ġenerali ta' trasferiment ghall-iskop tal-wiri kif imsemmi fil-punt (c) tal-Artikolu 5(2) tad-Direttiva 2009/43/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 327, 21.12.2018, p. 98)."

Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti (UE) 2018/2050, (UE) 2018/2051 u (UE) 2018/2052 bil-lingwa Iż-żandia u b'dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentici.

(¹) GU L 327, 21.12.2018, p. 89.

(²) GU L 327, 21.12.2018, p. 94.

(³) GU L 327, 21.12.2018, p. 98.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE Nr 15/2020**tas-7 ta' Frar 2020****li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/293]**

IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħi,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1902 tas-7 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi informazzjoni teknika ghall-kalkolu tar-riżervi tekniċi u l-fondi propriji bažiċi għar-rapportar b'dati ta' referenza mit-30 ta' Settembru 2019 sat-30 ta' Dicembru 2019 fkonformità mad-Direttiva 2009/138/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-bidu u l-eżerċizzju tan-negożju tal-Assikurazzjoni u tar-Riassikurazzjoni (⁽¹⁾ għandu jiġu inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

Artikolu 1

Il-punt li ġej jiddahħal wara l-punt 1zi (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1285) tal-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

"1zj. **32019 R 1902:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1902 tas-7 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi informazzjoni teknika ghall-kalkolu tar-riżervi tekniċi u l-fondi propriji bažiċi għar-rapportar b'dati ta' referenza mit-30 ta' Settembru 2019 sat-30 ta' Dicembru 2019 skont id-Direttiva 2009/138/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-bidu u l-eżerċizzju tan-negożju tal-Assikurazzjoni u tar-Riassikurazzjoni (GU L 293, 14.11.2019, p. 5)."

Artikolu 2

It-test tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1902 bil-lingwa Iż-żandek u b'dik Norveġija, li se jiġi ppubblikat fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħħ fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

(⁽¹⁾) GU L 293, 14.11.2019, p. 5.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 16/2020**tas-7 ta' Frar 2020****li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/294]****IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim dwar iż-ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħi,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) 2019/630 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' April 2019 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 575/2013 fir-rigward tal-kopertura minima għat-telf għal skoperturi improduttivi (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:**Artikolu 1**

Il-punt 14a (ir-Regolament (KE) Nru 575/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. Jiżdied l-inċiż li ġej:

“— **32019 R 0630:** Ir-Regolament (UE) 2019/630 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' April 2019 (GU L 111, 25.4.2019, p. 4).”

2. L-adattament (l) għandu jiġi nnumerat mill-ġdid bħala adattament (m).

3. L-adattament li ġej għandu jiddahhal wara l-adattament (k):

“(l) Fl-Artikolu 469a, fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, il-kliem ‘26 ta’ April 2019’ għandhom jinqraw ‘id-data tad-dħul fis-seħħi tad-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 16/2020 tas-7 ta' Frar 2020.”

Artikolu 2

It-test tar-Regolament (UE) Nru 2019/630 bil-lingwa Iż-żandek u b'dik Norveġiża, li għandu jiġi ppubblikat fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-seħħi fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

(¹) GU L 111, 25.4.2019, p. 4.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

*Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE
Il-President
Clara GANSLANDT*

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 17/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/295]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/439 tal-15 ta' Frar 2019 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2016/2070 fir-rigward ta' portafolli ta' parametri referenzjarji, mudelli ta' rappurtar u struzzjonijiet ta' rappurtar li għandhom jiġu applikati fl-Unjoni għar-rappurtar imsemmi fl-Artikolu 78(2) tad-Direttiva 2013/36/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/912 tat-28 ta' Mejju 2019 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 650/2014 li jistabbilixxi l-istandardi teknici implementattivi fir-rigward tal-format, l-istruttura, il-lista tal-kontenut u d-data tal-pubblikazzjoni annwali tal-informazzjoni li għandha tiġi ddivulgata mill-awtoritajiet kompetenti f'konformità mad-Direttiva 2013/36/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Id-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/536 tad-29 ta' Marzu 2019 li temenda d-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni 2014/908/UE fir-rigward tal-listi ta' pajiżi u territorji terzi li r-rekwiżiti superviżorji u regolatorji tagħhom jitqiesu bhala ekwivalenti ghall-finijiet tat-trattament ta' skoperturi f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 575/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (³) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŽJONI:

Artikolu 1

L-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 14at (id-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2014/908/UE):
 - **32019 D 0536:** Id-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/536 tad-29 ta' Marzu 2019 (GU L 92, 1.4.2019, p. 3)."
2. Dan li ġej jiżdied fil-punt 14j (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 650/2014):
 - “, kif emendat minn:
 - **32019 R 0912:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 2019/912 tat-28 ta' Mejju 2019 (GU L 146, 5.6.2019, p. 3).”
3. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 14m (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/2070):
 - **32019 R 0439:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 2019/439 tal-15 ta' Frar 2019 (GU L 90, 29.3.2019, p. 1).”

(¹) GU L 90, 29.3.2019, p. 1.

(²) GU L 146, 5.6.2019, p. 3.

(³) GU L 92, 1.4.2019, p. 3.

Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti ta' Implantazzjoni (UE) 2019/439 u (UE) 2019/912 u tad-Deciżjoni ta' Implantazzjoni (UE) 2019/536 bil-lingwa Iż-żandek u b'dik Norveġija, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandhom ikunu awtentiċi.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-TaqSIMA taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 18/2020**tas-7 ta' Frar 2020****li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/296]****IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħi,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/684 tal-25 ta' April 2019 dwar ir-rikonoximent tal-arrangamenti legali, superviżorji u ta' infurzar tal-Ġappun għal tranzazzjonijiet ta' derivattivi li ssirilhom superviżjoni mill-Āġenzija tas-Servizzi Finanzjarji tal-Ġappun bhala ekwivalenti għar-rekwiżiti tal-valutazzjoni, tas-soluzzjoni tat-tilwim u tal-marġni tal-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) Nru 648/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar derivati OTC, kontropartijiet centrali u repožitorji tad-data dwar it-tranzazzjonijiet (l') għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenhtieġ għalhekk, li l-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŽJONI:**Artikolu 1**

Il-punt li ġej jiddahhal wara l-punt 31bcaw (id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2031) tal-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

"31bcax. **32019 D 0684:** Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/684 tal-25 ta' April 2019 dwar ir-rikonoximent tal-arrangamenti legali, superviżorji u ta' infurzar tal-Ġappun għal tranzazzjonijiet ta' derivattivi li ssirilhom superviżjoni mill-Āġenzija tas-Servizzi Finanzjarji tal-Ġappun bhala ekwivalenti għar-rekwiżiti tal-valutazzjoni, tas-soluzzjoni tat-tilwim u tal-marġni tal-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) Nru 648/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar derivati OTC, kontropartijiet centrali u repožitorji tad-data dwar it-tranzazzjonijiet (GU L 115, 2.5.2019, p. 11)."

Artikolu 2

It-test tad-Deciżjoni ta' Implantazzjoni (UE) 2019/684 bil-lingwa Iż-żandek u b'dik Norveġiża, li se jiġi ppubblikat fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-sejjha fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

(*) GU L 115, 2.5.2019, p. 11.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DEĆIŻJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 19/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/297]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim dwar iż-ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 2015/760 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2015 dwar il-Fondi ta' Investiment Ewropej fuq Terminu Twil (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/480 tal-4 ta' Dicembru 2017 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2015/760 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-istands teknici regolatorji dwar strumenti finanzjarji derivattivi li jaqdu biss skopijiet ta' ħheġġjar, tul suffiċċenti ta' hajjet il-fondi ta' investiment Ewropej fuq terminu twil, kriterji ta' valutazzjoni tas-suq għal xerreja potenzjali u l-valwazzjoni tal-assi li għandhom jiġi ċeduti, u t-tipi u l-karatteristiki tal-facilitajiet disponibbli għall-investituri fil-livell tal-konsumatur (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŻJONI:

Artikolu 1

Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 31bsh (ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/1229) tal-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

“31bgc. **32015 R 0760:** Ir-Regolament (UE) 2015/760 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2015 dwar il-Fondi ta' Investiment Ewropej fuq terminu twil (GU L 123, 19.5.2015, p. 98).

Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) Minkejja d-dispożizzjonijiet tal-Protokoll 1 ta' dan il-Ftehim, u sakemm ma jkunx provdut mod ieħor f'dan il-Ftehim, it-termini ‘Stat Membru/Membri’ u ‘awtoritajiet kompetenti’ għandhom jinfieħmu li jinkludu, apparti t-tifisra tagħhom fir-Regolament, l-Istati tal-EFTA u l-awtoritajiet kompetenti tagħhom, rispettivament.
- (b) Fl-Artikoli 35(3) u (4), il-kliem ‘jew, skont il-każ, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA’ għandu jiddahħal wara l-kelma ‘ESMA’.

31bgca. **32018 R 0480:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/480 tal-4 ta' Dicembru 2017 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2015/760 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-istands teknici regolatorji dwar strumenti finanzjarji derivattivi li jaqdu biss skopijiet ta' ħheġġjar, tul suffiċċenti ta' hajjet il-fondi ta' investiment Ewropej fuq terminu twil, kriterji ta' valutazzjoni tas-suq għal xerreja potenzjali u l-valwazzjoni tal-assi li għandhom jiġi ċeduti, u t-tipi u l-karatteristiki tal-facilitajiet disponibbli għall-investituri fil-livell tal-konsumatur (GU L 81, 23.3.2018, p. 1).

Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet tar-Regolament Delegat għandhom jinqraw bl-adattamenti li ġej:

Fl-Artikolu 6(2), fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, il-kliem “l-1 ta’ Mejju 2019” għandhom jinqraw “sena wara d-data tad-dħul fis-sejjha tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 19/2020 tas-7 ta' Frar 2020”.

(¹) GU L 123, 19.5.2015, p. 98.

(²) GU L 81, 23.3.2018, p. 1.

Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) 2015/760 u tar-Regolament Delegat (UE) 2018/480 bil-lingwa Iżlandiża u b'dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandhom ikunu awtentici.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tīgi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSANDT

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

DEĆIŻJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE NRU 20/2020**tas-7 ta' Frar 2020****li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/298]**

IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim dwar iż-ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) 2019/2089 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Novembru 2019 li jemenda r-Regolament (UE) 2016/1011 fir-rigward ta' Parametri Referenzjarji tat-Tranžizzjoni Klimatika tal-UE, ta' Parametri Referenzjarji tal-UE allinjati mal-Ftehim ta' Pariġi u ta' divulgazzjonijiet relatati mas-sostenibbiltà għall-parametri referenzjarji (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŻJONI:

Artikolu 1

Il-punt li ġej jiżdied fil-punt 311 (ir-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) fl-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

“, kif emendat minn:

— **32019 R 2089:** Ir-Regolament (UE) 2019/2089 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Novembru 2019 (GU L 317, 9.12.2019, p. 17).”

Artikolu 2

It-test tar-Regolament (UE) Nru 2019/2089 bil-lingwa Izlandiża u b'dik Norveġiża, li għandu jiġi ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-seħħi l-għada tal-aħħar notifika skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

(¹) GU L 317, 9.12.2019, p. 17.

* Huma indikati rekwiżiti kostituzzjonali.

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE Nr. 21/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/299]

IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1274 tad-29 ta' Lulju 2019 dwar l-ekwivalenza tal-qafas legali u superviżorju applikabbli ghall-parametri referenzjarji fl-Australja f'konformità mar-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (¹) għandha tigi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1275 tad-29 ta' Lulju 2019 dwar l-ekwivalenza tal-qafas legali u superviżorju applikabbli ghall-parametri referenzjarji f'Singapore f'konformità mar-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (²) għandha tigi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŽJONI:

Artikolu 1

Il-punti li ġejjin jiddaħħlu wara l-punt 31lq (ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/1646) tal-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

"31ra. **32019 D 1274:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1274 tad-29 ta' Lulju 2019 dwar l-ekwivalenza tal-qafas legali u superviżorju applikabbli ghall-parametri referenzjarji fl-Australja f'konformità mar-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 201, 30.7.2019, p. 9).

31rb. **32019 D 1275:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1275 tad-29 ta' Lulju 2019 dwar l-ekwivalenza tal-qafas legali u superviżorju applikabbli ghall-parametri referenzjarji f'Singapore f'konformità mar-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 201, 30.7.2019, p. 13)."

Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjonijiet ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1274 u (UE) 2019/1275 bil-lingwa Izlandiża u b'dik Norvegiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentici.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-seħħ fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tigi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

(¹) GU L 201, 30.7.2019, p. 9.

(²) GU L 201, 30.7.2019, p. 13.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE Nru 22/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness IX (Servizzi Finanzjarji) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/300]

IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 2017/1131 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Ĝunju 2017 dwar il-fondi tas-suq monetarju⁽¹⁾ għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/990 tal-10 ta' April 2018 li jemenda u jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/1131 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tat-titolizzazzjonijiet u l-karti kummerċjali garantiti b'assi (ABCPs) sempliċi, trasparenti u standardizzati (STS), ir-rekwiżiċi għall-assi riċevuti bħala parti minn ftehimiet ta' retroriakkwist u l-metodologiji ta' valutazzjoni tal-kwalitā tal-kreditu⁽²⁾ għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/708 tas-17 ta' April 2018 li jistabbilixxi standards teknici ta' implementazzjoni fir-rigward tal-mudell li għandu jintuża minn maniġers ta' fondi tas-suq monetarju meta jipprovd ru rappurtar lill-awtoritajiet kompetenti kif stipulat fl-Artikolu 37 tar-Regolament (UE) 2017/1131 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽³⁾ għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness IX tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

Artikolu 1

Dan li ġej jiddahhal wara l-punt 31rb (id-Deċižjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1275 tal-Anness IX tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

"31m. **32017 R 1131:** Ir-Regolament (UE) 2017/1131 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Ĝunju 2017 dwar il-fondi tas-suq monetarju (GU L 169, 30.6.2017, p. 8), kif emendat minn:

— **32018 R 0990:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/990 tal-10 ta' April 2018 (GU L 177, 13.7.2018, p. 1).

Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) Minkejja d-dispożizzjonijiet tal-Protokoll 1 ta' dan il-Ftehim, u sakemm ma jkunx provdut mod ieħor f'dan il-Ftehim, it-termini 'Stat Membru/Stati Membri' u 'awtoritajiet kompetenti' għandhom jinfieku li jinkludu, apparti t-tifsira tagħhom fir-Regolament, l-Istati tal-EFTA u l-awtoritajiet kompetenti tagħhom, rispettivament.
- (b) Fl-Artikolu 12(c), il-kliem 'liġi tal-Unjoni' għandhom jinbidlu bil-kliem 'dispożizzjonijiet tal-Ftehim dwar iż-ŻEE'.
- (c) Fl-Artikolu 43(2) u fl-ewwel sentenza tal-Artikolu 43(3), il-kliem 'jew, skont il-każ, l-Awtorità ta' Sorveljanza tal-EFTA' jiddahħal wara l-kelma 'ESMA'.
- (d) Fl-Artikolu 44(1), il-kliem, "Sal-21 ta' Jannar 2019" għandu jinqara "Fi żmien sitt xhur mid-data tad-dħul fis-seħħi tad-Deċižjoni tal-Kumitat Konġunt taż-ŻEE Nru 22/2020 tas-7 ta' Frar 2020".

⁽¹⁾ GU L 169, 30.6.2017, p. 8.

⁽²⁾ GU L 177, 13.7.2018, p. 1.

⁽³⁾ GU L 119, 15.5.2018, p. 5.

- 31ma **32018 R 0708:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/708 tas-17 ta' April 2018 li jistabbilixxi standards teknici ta' implantazzjoni fir-rigward tal-mudell li għandu jintuża minn maniġers ta' fondi tas-suq monetarju meta jipprovd u rappurtar lill-awtoritajiet kompetenti kif stipulat fl-Artikolu 37 tar-Regolament (UE) 2017/1131 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 119, 15.5.2018, p. 5).
- 31mb. **32018 R 0990:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/990 tal-10 ta' April 2018 li jemenda u jissupplimenta r-Regolament (UE) 2017/1131 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tat-titolizzazzjonijiet u l-karti kummerċjali garantiti b'assi (ABCPs) semplicei, trasparenti u standardizzati (STS), ir-rekwiżiċi ghall-assi riċevuti bħala parti minn ftehimiet ta' retroriakkwist u l-metodologiji ta' valutazzjoni tal-kwalità tal-kreditu (GU L 177, 13.7.2018, p. 1)."

Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 2017/1131, tar-Regolament Delegat (UE) 2018/990 u r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2018/708 bil-lingwa Iż-żgħalli u b'dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taž-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandhom ikunu awtentiċi.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taž-ŻEE, u fis-Suppliment taž-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongunt taž-ŻEE
Il-President
Clara GANSLANDT

* Huma indikati rekwiżiċi kostituzzjonal.

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 23/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness XIII (Trasport) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/301]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/732 tas-17 ta' Mejju 2018 dwar metodoloġija komuni għat-tqabbil tal-prezzijiet ta' unitajiet ta' karburanti alternattivi f'konformità mad-Direttiva 2014/94/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness XIII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

Artikolu 1

Il-punt li ġej jiddahhal wara l-punt 5b (ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/674) tal-Anness XIII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

"5c. 32018 D 0732: Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/732 tas-17 ta' Mejju 2018 dwar metodoloġija komuni għat-tqabbil tal-prezzijiet ta' unitajiet ta' karburanti alternattivi f'konformità mad-Direttiva 2014/94/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 123, 18.5.2018, p. 85)."

Artikolu 2

It-test tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2018/732 bil-lingwa Iż-żlandiża u b'dik Norveġiża, li se jiġi ppubblikat fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *, jew fil-jum tad-dħul fis-seħħi tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 23/2018 tad-9 ta' Frar 2018 (²), skont liema data tkun l-iż-żejjed tard.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

(¹) GU L 123, 18.5.2018, p. 85.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

(²) GU L 323, 12.12.2019, p. 47

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 24/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness XIII (Trasport) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/302]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħi,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1128 tal-1 ta' Lulju 2019 dwar id-drittijiet ta' aċċess għar-rakkmandazzjonijiet dwar is-sikurezza u għat-tweġibiet maħżuna fir-Repožitorju Ċentrali Ewropew u li thassar id-Deciżjoni 2012/780/UE (¹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1128 thassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2012/780/UE (²), li hija inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement trid tithassar skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness XIII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

It-test tal-punt 66da (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2012/780/UE) tal-Anness XIII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jinbidel b'dan li ġej:

"32019 D 1128: Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1128 tal-1 ta' Lulju 2019 dwar id-drittijiet ta' aċċess għar-rakkmandazzjonijiet dwar is-sikurezza u għat-tweġibiet maħżuna fir-Repožitorju Ċentrali Ewropew u li thassar id-Deciżjoni 2012/780/UE (GU L 177, 2.7.2019, p. 112)."'

Artikolu 2

It-test tad-Deciżjoni ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1128 bil-lingwa Izlandiża u b'dik Norveġiża, li se jiġi ppubblikat fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

(¹) GU L 177, 2.7.2019, p. 112.

(²) GU L 342, 14.12.2012, p. 46.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 25/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness XIII (Trasport) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/303]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2018/1042 tat-23 ta' Lulju 2018 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 965/2012, fir-rigward tar-rekwiżiti teknici u l-proċeduri amministrattivi relatati mal-introduzzjoni ta' programmi ta' appoġġ, mal-valutazzjoni psikoloġika tal-ekwipaġġ tat-titjira, kif ukoll mal-ittestjar aleatorju u sistematiku għas-sustanzi psikoattivi biex tiġi żgurata l-idoneità medika tal-membri tal-ekwipaġġ tal-kabina u tat-titjira, u fir-rigward tat-tgħammir tal-ajruplani ġoddha li jaħdnu b'magna b'turbina b'massa massima ta' tlugħi iċċertifikata ta' 5 700 kg jew inqas approvati biex iż-gorru minn sitta sa disa' passiġġieri b'sistema ta' twissija u ta' għarfien tat-terren (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness XIII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 66nf (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 965/2012) tal-Anness XIII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

"- 32018 R 1042: Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 2018/1042 tat-23 ta' Lulju 2018 (GU L 188, 25.7.2018, p. 3)."

Artikolu 2

It-test tar-Regolament (UE) Nru 2018/1042 bil-lingwa Iż-żala u b'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

(¹) GU L 188, 25.7.2018, p. 3.

* Huma indikati rekwiżiti kostituzzjonal.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

DEĆIŻJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE Nr 26/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness XVI (Akkwisti pubblici) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/304]

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim dwar iż-ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħi,

Billi:

- (1) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1827 tat-30 ta' Ottubru 2019 li jemenda d-Direttiva 2014/23/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-limiti għall-konċessjonijiet (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1828 tat-30 ta' Ottubru 2019 li jemenda d-Direttiva 2014/24/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-limiti stabbiliti ghall-kuntratti pubblici ta' provvisti, ta' servizzi u ta' xogħliljiet, u għall-kompetizzjonijiet ta' disinn (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1829 tat-30 ta' Ottubru 2019 li jemenda d-Direttiva 2014/25/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-limiti stabbiliti ghall-kuntratti ta' provvista, xogħliljiet u servizzi, u għall-kompetizzjonijiet ta' disinn (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (4) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1830 tat-30 ta' Ottubru 2019 li jemenda d-Direttiva 2009/81/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-limiti minimi għall-kuntratti ta' provvisti, ta' servizzi u ta' xogħliljiet (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (5) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness XVI tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŻJONI:

Artikolu 1

L-Anness XVI tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 2 (id-Direttiva 2014/24/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill):

“— **32019 R 1828:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1828 tat-30 ta' Ottubru 2019 (GU L 279, 31.10.2019, p. 25).”
2. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 4 (id-Direttiva 2014/25/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill):

“— **32019 R 1829:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1829 tat-30 ta' Ottubru 2019 (GU L 279, 31.10.2019, p. 27).”
3. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 5c (id-Direttiva 2009/81/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill):

“— **32019 R 1830:** Ir-Regolament ta' Delega tal-Kummissjoni (UE) 2019/1830 tal-30 ta' Ottubru 2019 (GU L 279, 31.10.2019, p. 29).”
4. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 6f (id-Direttiva 2014/23/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill):

“— **32019 R 1827:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2019/1827 tat-30 ta' Ottubru 2019 (GU L 279, 31.10.2019, p. 23).”

(¹) GU L 279, 31.10.2019, p. 23.

(²) GU L 279, 31.10.2019, p. 25.

(³) GU L 279, 31.10.2019, p. 27.

(⁴) GU L 279, 31.10.2019, p. 29.

Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti Delegati (UE) 2019/1827, (UE) 2019/1828, (UE) 2019/1829 u (UE) 2019/1830 bil-lingwa Iżlandiża u b'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentiċi.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-sehh fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-TaqSIMA taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE Nr. 27/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness XVII (Proprjetà Intellettwali) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/305]

IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim dwar iż-ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva (UE) 2015/2436 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Dicembru 2015 biex jiġu approssimati l-ligijiet tal-Istati Membri dwar it-trade marks (¹) kif rettifikata permezz tal-ĠU L 110, 26.4.2016, p. 5, għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Id-Direttiva (UE) 2015/2436 tirrevoka, b'effett mill-15 ta' Jannar 2019, id-Direttiva 2008/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (²), li hija inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement għandha tiġi revokata skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (3) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness XVII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

Artikolu 1

L-Anness XVII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. Dan li ġej jiddahħal wara l-punt 13 (id-Direttiva (UE) 2016/943 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill):

"14. 32015 L 2436: Id-Direttiva (UE) 2015/2436 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Dicembru 2015 biex jiġu approssimati l-ligijiet tal-Istati Membri dwar it-trade marks (ĠU L 336, 23.12.2015, p. 1), kif rettifikata permezz tal-ĠU L 110, 26.4.2016, p. 5.

Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) Fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, fl-Artikoli 4(1)(i) u 4(1)(l), il-kliem 'legiżlazzjoni tal-Unjoni jew il-ligi nazzjonali tal-Istat Membru kkonċernat' jinbidel b'legiżlazzjoni taż-ŻEE jew il-ligi nazzjonali tal-Istat tal-EFTA kkonċernat'. Il-kliem 'ftekimiet internazzjonali li għalihom l-Unjoni jew l-Istat Membru kkonċernat huwa parti' jinbidel bi 'ftekimiet internazzjonali li għalihom l-Istat tal-EFTA kkonċernat huwa parti'.
- (b) Fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, fl-Artikoli 4(1)(j) u 4(1)(k), il-kliem 'legiżlazzjoni tal-Unjoni jew ftekimiet internazzjonali li għalihom l-Unjoni hija parti' jinbidel b'legiżlazzjoni taż-ŻEE jew ftekimiet internazzjonali li għalihom l-Istat tal-EFTA kkonċernat huwa parti'.
- (c) Fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, fl-Artikolu 4(3)(a) il-kliem 'l-ġiġi ghajr il-ligi tat-trade marks tal-Istat Membru kkonċernat jew tal-Unjoni' jinbidel bi 'il-ligi ghajr il-ligi tat-trade marks applikabbi fl-Istat tal-EFTA kkonċernat jew tal-Ftehim dwar iż-ŻEE'.
- (d) Fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, fl-Artikoli 5(2)(a)(i), (2)(b) u (3)(a), l-Artikolu 6, l-Artikolu 18(2), l-Artikolu 44(3) u l-Artikolu 46(5), id-dispożizzjonijiet dwar it-trademark tal-UE ma għandhomx japplikaw għall-Istati tal-EFTA sakemm it-trademark tal-UE ma testendix għalihom.
- (e) Fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, fl-Artikolu 5(3)(c), il-kliem 'legiżlazzjoni tal-Unjoni jew il-ligi tal-Istat Membru kkonċernat' jinbidel b'legiżlazzjoni taż-ŻEE jew il-ligi tal-Istat tal-EFTA kkonċernat'.
- (f) L-Artikolu 10(4) ma għandux japplika għall-Istati tal-EFTA."

(¹) ĠU L 336, 23.12.2015, p. 1.

(²) ĠU L 299, 8.11.2008, p. 25.

2. It-test tal-punt 9h (id-Direttiva 2008/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) jithassar.

Artikolu 2

It-test tad-Direttiva (UE) 2015/2436, kif rettifikat permezz tal-ĠU L 110, 26.4.2016, p. 5, bil-lingwa Iż-żandia u b'dik Norveġija, li se jiġi ppubblikat fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tīgi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Clara GANSLANDT

* Huma indikati rekwiżiti kostituzzjonali.

DEĆIŻJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE Nr 28/2020

tas-7 ta' Frar 2020

li temenda l-Anness XVIII (Is-sahħha u s-sigurtà fil-post tax-xogħol, il-ligi tax-xogħol u t-trattament ugħalli ghall-irġiel u n-nisa) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/306]

IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim dwar iż-ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva 2013/54/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Novembru 2013 dwar certi responsabilitajiet tal-Istat tal-bandiera għall-konformità mal-Konvenzjoni tal-2006 dwar ix-Xogħol Marittimu (¹) u l-infurzar tagħha għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.
- (2) Jenħtieg għalhekk, li l-Anness XVIII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŻJONI:

Artikolu 1

Il-punt li ġej jiddaħħal wara l-punt 32m (id-Direttiva (UE) 2015/1794 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Anness XVIII tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

“32n. 32013 L 0054: Id-Direttiva 2013/54/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Novembru 2013 dwar certi responsabbiltajiet tal-Istat tal-Bandiera għal konformità mal-Konvenzjoni tal-2006 dwar ix-Xogħol Marittimu (GU L 329, 10.12.2013, p. 1.”

Artikolu 2

It-test tad-Direttiva 2013/54/UE bil-lingwa Izlandiża u b'dik Norveġiża, li se jiġi ppubblikat fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, għandu jkun awtentiku.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fit-8 ta' Frar 2020, dment li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongħunt taż-ŻEE
Il-President
Clara GANSLANDT

¹) GU L 329, 10.12.2013, p. 1.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonali.

DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE NRU 29/2020**tas-7 ta' Frar 2020****li temenda l-Protokoll 31 għall-Ftehim dwar iż-ŻEE, dwar il-kooperazzjoni f'oqsma spċifici barra l-erba' libertajiet [2023/307]****IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim dwar iż-ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikoli 86 u 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Fir-Riżoluzzjoni tiegħu dwar l-iżviluppi fil-governanza taż-Żona Ewropea tar-Ričerka tas-26 ta' Mejju 2010 (¹), il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea qabel li l-Kumitat tar-Ričerka Xjentifika u Teknika (CREST) kellu jingħata isem ġdid bhala l-Kumitat taż-Żona Ewropea tar-Ričerka (KŻER). Fir-Riżoluzzjoni tiegħu dwar il-hidma konsultattiva għaż-Żona Ewropea tar-Ričerka tat-30 ta' Mejju 2013 (²), il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea qabel ukoll li l-KŻER jingħata isem ġdid bhala l-Kumitat taż-Żona Ewropea tar-Ričerka u l-Innovazzjoni (KŻER).
- (2) Skont l-Artikolu 1(4) tal-Protokoll 31 tal-Ftehim dwar iż-ŻEE, ir-rappreżentanti tal-Istati tal-EFTA għandhom ikunu assoċjati mal-ħidma tal-CREST, u din id-dispozizzjoni jenħtieg għalhekk li tiġi emmenda biex tirrifletti li din il-kooperazzjoni għandha ssir fil-KŻER,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:**Artikolu 1**

L-Artikolu 1(4) tal-Protokoll 31 tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jinbidel b'dan li ġej:

‘Mogħtija n-natura partikolari tal-kooperazzjoni prevista fl-oqsma tar-ričerka u l-innovazzjoni u l-iżvilupp teknoloġiku, ir-rappreżentanti tal-Istati tal-EFTA għandhom b'żieda ma' dan ikunu assoċjati fix-xogħol tal-Kumitat taż-Żona tar-Ričerka u l-Innovazzjoni (ERAC) u u kumitati oħra tal-Unjoni li l-Kummissjoni Ewropea tikkonsulta f'dawn l-oqsma, safejn ikun meħtieg għall-funzjonament tajjeb ta' din il-kooperazzjoni.’

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-seħħi l-ġħada tal-aħħar notifika skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Frar 2020.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE**Il-President****Clara GANSLANDT**

(¹) Dok. 9067/10.

(²) Dok 10331/13.

* Ma huwa indikat l-ebda rekwiżit kostituzzjonal.

ISSN 1977-074X (edizzjoni elettronika)
ISSN 1725-5104 (edizzjoni stampata)



L-Ufficċċju tal-Pubblikazzjonijiet
tal-Unjoni Ewropea
L-2985 il-Lussemburgu
IL-LUSSEMBURGU

MT